

Deballi
pinturerías

SHERWIN WILLIAMS
CALIDAD EN PINTURAS

Av. Ameghino esq. Av. Edison
Tel: 438-949



REGION[®]

La Pampa

Un puente de comunicación

21° AÑO DE CIRCULACION

Del 18 al 24 de noviembre de 2011 - Año 21 - N° 1.019 - R.N.P.I. N° 359581 - Redacción: Urquiza 640 - Telefax: (02954) 43-2164
info@region.com.ar - Santa Rosa - Provincia de La Pampa - Patagonia Argentina - www.region.com.ar - Director Propietario: Gerardo Yanés

HERRAJES

GALLO
El espíritu de los herrajes

Av. San Martín 375 • S. Rosa
Telefax: 45-7700

Versión digital y archivo
www.region.com.ar

Dakar 2012 tendrá
participación histórica



El francés Etienne Lavigne, director del Dakar, aseguró que la edición 2012 del rally, que este año unirá Mar del Plata con Lima (Perú), tendrá una participación "espectacular" e inesperada en el marco de la crisis que afecta a Europa y Estados Unidos, al tiempo que subrayó que "hay muchos proyectos en suelo sudamericano para el futuro"...

Nuevo Fiat 500



El concesionario oficial Fiat "Genova SA", presentó en Santa Rosa el nuevo Fiat 500 el pasado jueves, un lanzamiento que se hizo en simultáneo en todo el país.

Hubo show, mesa de tragos, muy buena música y efectos especiales, en torno al nuevo Fiat 500, que posee un diseño genuinamente italiano, que transmite modernidad, simpatía y estilo...

La Gauchita
Especias

El mundo de lo natural

Venta por mayor y menor

Tel: (02954) 41-41-99 / Yrigoyen 354

"Vivo en Argentina" de Canal 7 transmitió desde el Parque Luro

Una vez más, la Reserva Provincial Parque Luro fue elegida como espacio de transmisión de un programa televisivo de alcance nacional. En este caso, fue el Canal 7 la Televisión Pública, quien emitió en directo desde este ícono cultural, histórico y turístico pampeano, el programa "Vivo en Argentina", conducido por el periodista Lalo Mir y la modelo Carla Conte.

El magazine federal hizo una transmisión simultánea desde la Reserva, con Hugo De Cucco, en móvil y los estudios de Canal 7, en Buenos Aires, con la colaboración de la Secretaría de Turismo de La Pampa, que organizó los temas logísticos.

Los Guías del Parque Luro hablaron sobre los atractivos del lugar y las actividades que se desarrollan, mostrando además las tareas de investigación sobre el comportamiento de aves rapaces.

Al respecto de esto, llevaron adelante con aves, en vivo, la medición, el anillado y la toma de muestra de sangre, para luego liberar el



Los Guías de la Reserva Provincial Parque Luro hablaron sobre los atractivos del lugar y las actividades que se desarrollan, mostrando además las tareas de investigación sobre el comportamiento de aves rapaces.

ejemplar.

Por otro lado, parte de la comunidad Ranquel de nuestra provincia, cocinó un plato a base de ñandú, mientras contaban sobre su historia, cultura y tradiciones. Fueron acompañados por Sabores

de La Pampa, grupo asociativo integrado por seis firmas que se unieron para realizar productos alimenticios regionales, del tipo gourmet.

Como representantes del deporte, provincial estuvieron la boxea-

dora Mónica "La Gata" Acosta (doble campeona mundial CMB y AMB) y el palista Roberto Sallette (campeón argentino en KI 500 Senior y medalla de bronce en los Juegos Panamericanos de Guadalajara)...

Presentaron nueva Toyota "Hilux" y "SW4"



El pasado jueves 10, "BHASSA", concesionario oficial Toyota en Santa Rosa, General Pico y Trenque Lauquen, presentó en sus tres concesionarios en forma simultánea, las nuevas camionetas Hilux y SW4.

En Santa Rosa estuvo presente el presidente de la empresa, Aurora Vélez de Bresso. El gerente de ventas de BHASSA, Jovan Mirovic y el representante de Toyota Argentina, Matías Peri, fueron los encargados del lanzamiento.

La nueva Hilux 2012 se presentó

con un diseño exterior renovado, mas moderno y robusto, con incorporaciones de tecnología, seguridad, confort y potenciación de sus motores diesel D-4D. El restyling exterior, junto con algunos cambios de su interior son puntos clave de esta nueva versión, donde se destaca una nueva parrilla cromada, paragolpes con nuevo diseño, capot con líneas mas marcadas, llantas de aleación de 17 pulgadas, renovadas ópticas, tercera luz de freno y nueva consola central con pantalla táctil...

Fusión de Vinos & Gastronomía de Duval



Organizada por la Comisión de Fomento de Gobernador Duval, el Ministerio de la Producción del Gobierno de La Pampa y la Escuela de Gastronomía Ciudad Educativa, se realizó el evento "Fusión de Vinos & Gastronomía de nuestra tierra" donde se presentaron los vinos pampeanos Lejanía y Quietud, que recientemente obtuvieron premios medalla de oro y plata respectivamente, en

el Concurso Internacional "Vinadino" 2011.

El encuentro se llevó a cabo en el restaurante Schola Brunch & Delicias, ubicado en el predio del Centro Judicial Santa Rosa, con la presencia del secretario de Turismo de La Pampa, Santiago Amsé, autoridades provinciales, comunales, empresarios locales, clientes y un numeroso público invitado especialmente...

Periódico GRATUITO / FREE Newspaper

Edición Nacional
«Diario del Viajero»

LA NOVELA
DE LA TARDE

Por Elizabeth Tuma y Carlos Besanson

Atentas a la continuidad de un relato, muchas personas esperan las novedades que depara ese argumento donde personajes y sentimientos se enredan en una...

Nota completa en tapa del Suplemento.

Caminata en la Reserva
Parque Luro



Este sábado 19 de noviembre a las 9:30 hs. se desarrollará una Caminata de "Observación de Flores del Bosque Pampeano" en la Reserva Provincial Parque Luro. La actividad, que estará acompañada por un especialista en la temática, se lleva a cabo en el contexto del "mes de las flores", es gratuita y apta para toda la familia.

La duración de la misma se estima que será hasta alrededor de las 13 hs. y se recomienda llevar sombrero, ropa cómoda, zapatillas, cámara de fotos y botella con agua. El lugar de partida es el Centro de Interpretación de la Reserva y se solicita puntualidad. Más información llamando al Tel: (02954) 49-9000

Avanza el autódromo

El autódromo provincial sería inaugurado con una fecha de la categoría que definirá la Asociación de Corredores de Turismo de Carretera (ACTC)...

Centro Bulonero de La Pampa

Bulones para ruedas y especiales

Tel.: (02954) 41-6791
Av. Roca 518 • Santa Rosa
e-mail: labuloneratcpnet.com.ar

Haga sus negocios tranquilo...
nosotros los transportamos



**EXPRESO
ROCINANTE
S.R.L.**

TAMBIEN CARGAS CONGELADAS Y REFRIGERADAS

BUENOS AIRES: Australia 2758
Tel: (011) 4303-3130 / Telefax: 4301-3781
e-mail: trafico@expresorocinante.com
Web: www.expresorocinante.com

EN SANTA ROSA ESTAMOS AQUÍ:
Parque Industrial Santa Rosa

Telefax:
(02954) 45-5836
Tel: 38-6666

Servicio diario a
Buenos Aires a su disposición en tiempo y forma.



REGION Un puente de comunicación es marca registrada ante la D.N.R. Título N° 1.499.698. Redacción y Publicación: Urquiza 640. Telefax: (02954) 43-2164. mañutiva, Santa Rosa - La Pampa - República Argentina. Publicación declarada de Interés General por el Registro Nacional de la Propiedad Intelectual N° 259381. Galardónado en el Libro Semanarios, años 1993/1994/1995/1996/1997/1998. Directores: María Martínez y Gerardo Yanés. Todos los derechos reservados. La Dirección no se hace responsable por personas e instituciones o por otras fuentes, las cuales pueden coincidir o no con nuestro pensamiento redaccional sobre el tema. Impreso en Argentina por Agencia Periodística CID. Av. de Mayo 666 Tel: (011) 4331-5050. Buenos Aires. PRINTED IN ARGENTINA.

"VIVO EN ARGENTINA" DE CANAL 7

Al aire desde Parque Luro

VIENE DE TAPA

Los pampeanos mencionados, ambos destacados a nivel mundial, fueron entrevistados por los conductores del programa.

También Jorge Andrade, de Aguas del Colorado, empresa que gestiona el tendido de fibra óptica en La Pampa, participó frente a las cámaras de Canal 7 explicando el alcance de esta tecnología, en este programa de gran audiencia televisiva.

Todo esto, se llevó a cabo en un gran marco de público que se acercó a la Reserva, como así también niños que concurren diariamente con sus escuelas a realizar visitas.

Dando un marco folklórico al evento, abrieron y finalizaron el programa el grupo Los Caldenes, acompañados por el ballet Patria Gaucha, de Ataliva Roca.

El móvil comenzó su recorrido en la Reserva Provincial Parque Luro para continuar transmitien-



Con Mónica Acosta y Roberto Sallette.

do luego desde Macachín y seguidamente desde la Villa Turística Casa de Piedra.

De 14 hs a 16 hs. "Vivo en argentina" se encarga de recorrer el país con el objetivo de mostrar distintos destinos y las características culturales propias que se sostienen a lo largo y a lo ancho de todo el territorio nacional.

Se trata de un programa rodante que, con base en Buenos Aires, da la vuelta por Argentina abriendo cada día una ventana a sus historias, sus costumbres, sus paisajes y su gente. En ese encuentro con cada una de las provincias el programa apunta a conocer, entender y compartir la identidad de los argentinos, más allá de las similitudes y diferencias que nos caracterizan según el lugar donde vivamos. El móvil recorre el país con distintos informes y en esta oportunidad eligió la provincia de La Pampa.



Con integrantes de "Sabores de La Pampa".



SE DICTÓ EN EL SALÓN DEL CFI

Taller de Nuevas Modalidades de Alojamientos en Santa Rosa



En el marco del Programa Federal de formación y capacitación del Ministerio de Turismo de la Nación y organizado por la Secretaría de Turismo de La Pampa, la Licenciada Cecilia Camou con amplia trayectoria a nivel nacional e internacional en la temática, dictó este taller en los salones del CFI. Los pequeños alojamientos de bajo impacto pero alto estándar; especializados y diferenciados, han ido surgiendo como respuesta a una demanda que cada día exige un trato más personalizado y

características originales en cada lugar que se visita.

Se abordaron aspectos como: características de cada nueva modalidad de alojamiento -turismo rural, hostel, hoteles boutique, spa, lodges y ecolodges, cabañas, alojamientos en casa de familia- perfil de mercado, plan de negocios, fijación de tarifas, desarrollo del plan operativo- front desk, reservas, tratamiento de quejas, housekeeping, alimentos y bebidas, calidad en la atención, entre otros aspectos.

TECNICO Y LICENCIADO EN TURISMO Humanas aprobó el proyecto



El Consejo Directivo de la Facultad de Ciencias Humanas (FCH) de la UNLPam aprobó el pasado viernes, por unanimidad, el proyecto de Plan de Estudios para las carreras de Guía de Turismo, de dos años y un cuatrimestre de duración, y Licenciatura en Turismo, de cinco años. La propuesta ingresará en la próxima reunión del Consejo Superior, el máximo organismo de gobierno de la Universidad, facultado para la creación de las carreras.

La intención de la Facultad es que la misma sea puesta en vigencia a partir de 2012. El plan de estudios

estipula que ambas ofertas serán a término y estarán destinadas a una única promoción (cohorte).

El martes pasado se abrió el plazo de preinscripción para los interesados, quienes podrán dejar sus datos a través del sitio www.fchst.unlpam.edu.ar o personalmente en el Departamento de Estudiantes, en Gil 353, 2° Piso, Santa Rosa, de lunes a viernes, de 10 a 18 horas. La inscripción definitiva y la entrega de la documentación requerida estarán supeditadas a la aprobación de las carreras en el Consejo Superior.

Martin & Martinez
Estudio Contable e Impresivo

M&M CPN Ana D. Martinez C.F. Daniel O. Martin

Trámites Jubilatorios

Urquiza 656 - S. Rosa
Tel: (02954) 41-9075
martinmartinez@cpnet.com.ar

"Expreso de la Mañana"
Periodístico Musical

FM LIBRE 98,7

Lunes a viernes: 10 a 12 hs.
Conduce: Hugo R. Sabarots
Participa: Alicia Vitale

Telefonos: 15-54-5968
(02954) 15-69-0191

Parrilla Los Caldenes

Trinidad, Pastas, Asador criollo, Especialidad en carnes mechadas al horno.

SALON CLIMATIZADO • Pastas caseras (elaboración propia)

Av. Santiago Marzo Este 385 / Tel: (02954) 429-449
Santa Rosa / www.parrillaloscaldenes.com.ar

Guiaplano ACTUALIZADA

Planes actualizados con coordenadas de S. Rosa, Toay y Zona de Quintas. Guía de búsqueda de calles con baños y sitios.

NUEVA

Buscadora amplia Casas de Barrio por Nros. - Búsqueda de Escuelas

CON PLANO COLOR 0,70x1m DE SANTA ROSA Y TOAY

Consígala en su proveedor habitual o en nuestras oficinas de Urquiza 640, S. Rosa. Atención al Consumidor: (02954) 43-2184. Venta mayorista - mínimo 10 ejemplares.

Escuelas Instituciones Cooperadoras

Plaquetas, Medallas egresados, Platos y bandejas, Platos de acero empotrados en pánfilos, Estuches

HORACIO RAUL BUSTOS

C. Gil 180 - Tel: 42-2477 / 41-5129
e-mail: horaciobustos@elvia.com.ar

Hermenegildo Zegna

en Santa Rosa
24 de noviembre
SEMINARIO

Tema: **Chalecos a medida**
Bases y secretos de confección en serie

Información: institutodiplaza@yahoo.com.ar
Tel: 02954 385691 / 15590823 ó acercate a 9 de julio 320

XOCOLAT.
Bocadillos Dulces y Salados

Bocaditos Dulces, Mini pastelería, Bocaditos Salados, Sandwiches de miga, Arabitos, Tarteletas, Empanadas y Pizzas, Servicio de catering

Leguizamón y Wilde
Santa Rosa, La Pampa
Tel: (02954) 439047
www.minixocolat.blogspot.com

COMPRA AHORA
Y COMIENZA A PAGAR EN:

Enero La Villa ZAPATERIA

Obtené YA tu crédito personal
Requisitos: 1) DNI
2) Último recibo de sueldo
3) Último recibo de algún servicio o impuesto

Plan Trabajar, jefas y jefes de hogar ¡Bienvenidos!
R. S. Peto 1245 - Teléfono 02-1005
Mitre y O'Higgins - Tel: 54-1047
Facebook Zapateria "La Villa"

Richter Mario
CARPINTERIA EN GENERAL

Santiago Alvarez 1756 • Tel.: (02954) 436806
Cel: (02954) 15-68-5728 • (6300) Santa Rosa - L. P.

Todos los días... All Suite

• Micros doble piso • Detalles de confort exclusivos
• Cena caliente a bordo • Seguridad y tecnología
• Verdadero coche cama de 0,90 x 1,90 m
• Toilete y bar en cada piso

EN SANTA ROSA: Terminal de Omnibus, Boletaria N° 3 Tel: (02954) 45-3780
EN GRAL PICO: Terminal de Omnibus, Boletaria N° 10 Tel: (02302) 43-6822/7058
EN BS AIRES: Terminal de Omnibus Retiro, Ventanilla N° 17 Tel: (011) 4576-7940

Expreso Alberino s.a.

www.expresoalberino.com

FUSIÓN DE VINOS & GASTRONOMÍA DE NUESTRA TIERRA

Presentación de los vinos "Lejanía" de Gobernador Duval

VIENE DE TAPA

Cabe destacar que la producción presentada fue vinificada íntegramente en La Pampa, en la bodega del empresario Ricardo Juan, con el aporte del enólogo y sommelier Hugo Zamora, lo que hace más importante los reconocimientos obtenidos en certámenes internacionales, en una actividad productiva reciente para nuestra provincia y que marca un promisorio futuro para este tipo de actividad por la calidad de las vides que se desarrollan en tierra pampeana.

Durante la presentación y degustación de las variedades Chardonnay, Malbec y Cabernet Sauvignon de los mencionados vinos pampeanos, fueron acompañados por platos típicos provinciales preparados especialmente por el chef del restaurante; una recepción con fiambres y escabeches aportados por la empresa Lemun y productos de Fincas de Duval. Los platos centrales fueron arrollado de chivo, raviolones de chivo al pesto, cazuelitas de chivo y manzanas al malbec, con chivitos aportados por el Frigorífico Santa Isabel.

El final de la degustación ofreció un postre llamado Mousse Lejanía, realizado con el vino de Gober-



Secretario de Turismo, Santiago Amsé; ministro de la Producción, Abelardo Ferrán y la directora de Liceo Informático, Lilia Armando, de quien depende el restaurante donde se desarrolló la actividad.

nador Duval. Durante la noche el enólogo especialista Hugo Zamora, guio la cata de las variedades.

El ministro de la Producción al hacer uso de la palabra manifestó: "celebro este acontecimiento, el apoyo de la gente que se dedica a enseñar. La Pampa desde hace un tiempo atrás viene cambiando con una proyección muy fuerte de transformarse en una provincia distinta, una provincia que produzca una diversidad de productos, como los vinos en el cual los premios que han logrado estas dos empresas, la municipal y el señor Juan, muestran el potencial con la calidad de sus

de crecimiento que hoy ni siquiera imaginamos. Creemos que todo desarrollo debe ser integral y debe estar la formación del capital humano, del recurso humano en forma complementaria con las inversiones de nuestra cultura o las políticas de desarrollo que se propongan.

Por eso cuando pensamos la Expo-PyMEs le pedimos a Santiago que en ese momento era el subsecretario de Turismo, que pesara desde el área de turismo una visión integral, una visión de clúster, donde no solamente estuvieran las empresas que ofrecen hotelería y gastronomía sino todas las empresas que prestan servicios de todo tipo, las que ofrecen viajes, pero también las que capacitan a las personas para ese fin".

productos. Es un camino que hemos iniciado pero tiene un potencial



Hoteleros, gastronómicos y dirigentes del ámbito turístico participaron del evento que tuvo amplia convocatoria y muy buenos comentarios.

Primer Campamento Astronómico en La Pampa



La Facultad de Ciencias Exactas y Naturales informó que se encuentra abierta la inscripción para aficionados y público interesado en general, al "Primer Campamento Astronómico en La Pampa", que se realizará durante los días 26 y 27 de noviembre de 2011 en el predio del Parque Luro de nuestra provincia, coorganizado por el Departamento de Física de la Facultad de Ciencias Exactas y Naturales de la UNLPam y el Grupo Pampeano de Aficionados a la Astronomía, con el auspicio y colaboración de la Secretaría de Turismo de la Provincia de La Pampa y la Cooperativa Popular de Electricidad de Santa Rosa...

VIENE DE TAPA

Se realizará en un espacio a cielo abierto ubicado en el predio de la Reserva Provincial Parque Luro. Entre otras actividades se propondrá a los participantes la observación del firmamento con y

sin instrumentos, la interpretación de cartas estelares, la realización de astro-fotografía, junto con la asistencia a Conferencias y la realización de actividades complementarias.

En particular se contará con la presencia ya confirmada del Dr. Roberto Aquilano del Instituto de Física de Rosario (IFIR) entre otros especialistas en el tema. Los asistentes deben proveerse de carpas y demás elementos para acampar. Las inscripciones se realizan en la Secretaría de Turismo de La Pampa, en Avenida Luro y San Martín. Tel: 424404 / 425060.



Curso "Enología I y II"



El próximo jueves 24 y viernes 25 de noviembre, se desarrollará el Curso "Enología I y II", organizado por FEHGRA a través de su Filial, la Asociación Empresaria Hotelera Gastronómica de La Pampa, con la colaboración de la Secretaría de Turismo de la Provincia. El lugar de dictado es el restaurante Schola Brunch & Delicias (Centro Judicial), el jueves de 17 a 21 hs. y

el viernes de 9 a 13 hs.

El capacitador es el profesor Emanuel Orona (de FEHGRA), los cupos son limitados y la participación es gratuita.

Informes e inscripción: Secretaría de Turismo de La Pampa. (02954) 424404 - 425060. E-mail: atecnica-turismo@lapampa.gov.ar

Programa completo en: www.region.com.ar

Seguimos entregando viviendas

18 Doblas 27 Trenel

4 Hilario Lagos

34 Ingeniero Luiggi

16 Parera

6 Embajador Martini

6 T.M. Anchorena

Son 111 familias pampeanas que ya disfrutan de su nuevo hogar



GOBIERNO DE LA PAMPA

TODO PARA EL CAMPING

Sillón 5 post: \$169

Reposeras idé. \$476

Linea de repuestas para Escobas y Olleros

TODAS LAS TARJETAS

CAZA PESCA

CENIZO CAMPING S.A.

MANZILLA 15 / S. Rosa / Tel: 43-2800 / cenizocamping@speedy.com.ar

...nos conocemos desde hace 20 años, contamos con Uds. en esta nueva etapa!

Ecuestre Talabartería

Confortable

Escalante 146 - Tel: (02954) 410606 - Santa Rosa

AVANZAN LAS OBRAS DEL NUEVO AUTÓDROMO PROVINCIAL

El director de Obras Públicas del Gobierno de La Pampa, Daniel Ucciardello, en su última recorrida por el predio en donde se está construyendo el nuevo autódromo provincial, aseguró que las obras marchan a buen ritmo.

El domingo que pasó, cuando se disputó la última fecha del Campeonato de Supercar en el trazado de la ruta nacional 5, pilotos y dirigentes le dieron el "adiós" al viejo autódromo del Aero Club Pampeano y tienen todas sus fichas puestas en la finalización de la nueva pista emplazada en el cruce de las rutas provinciales 14 y 9.

Ucciardello adelantó que están esperando "una nueva visita de directivos y técnicos de la ACTC que nos hacen el asesoramiento, marcán-

donos pautas y haciéndonos algunos requerimientos que van a implicar tareas que en principio no estaban previstas o algunas modificaciones en función de optimizar lo que ya estaba previsto, estamos trabajando en conjunto y estas cuestiones del automovilismo se van definiendo en forma empírica: vienen, miran, prueban y por ahí hay que corregir alguna cosa para que funcione mejor", detalló.

En cuanto a la finalización, expresó que "como siempre uno tiende a ser optimista en lo que se refiere al poder de producción que a veces se nos ve limitado por cuestiones climáticas. De todas maneras "creo que vamos a estar inaugurando el Autódromo con una fecha de la categoría que definirá naturalmente la Asociación de Corredores de Turismo de Carretera (ACTC)..."

"TENEMOS UN NIVEL DE PARTICIPACION EXCEPCIONAL" DIJO ETIENNE LAVIGNE

Dakar 2012 declarado de interés nacional y de interés turístico

VIENE DE TAPA

"Tenemos un nivel de participación excepcional, es espectacular e histórico y hasta tuvimos que rechazar a 60 pilotos de moto porque se excedía el cupo", dijo enfático Lavigne, en diálogo con Télam, en el marco de una reunión de preparación para la prueba que mantuvo con pilotos este fin de semana en un hotel de Buenos Aires.

Los números para el Dakar que se correrá desde el 1 al 14 de enero próximos son alentadores para la entidad organizadora (la francesa ASO) porque se inscribieron 465 competidores (65 argentinos), un 15 por ciento más que el año pasado. El Rally Dakar 2012, que partirá el 1 de enero desde la ciudad balnearia de Mar del Plata y llegará dos semanas después a Lima. Tendrá 8.363 kilómetros de recorrido.

El francés confesó, con tono disdendido: "Realmente me sorprendió la cantidad de inscriptos, sobre todo si tenemos en cuenta el contexto internacional, por todo lo que está pasando en el mundo".

Lavigne reveló también que nunca imaginó, allá por 2009, cuando el Dakar recalcó por primera vez en Suramérica, que el rally nacido en África iba a encontrar una nueva casa, en la que "hay muchos proyectos para el futuro".

"Cuando llegamos la primera vez a correr aquí, no pensábamos que íbamos a tener cuatro Dakar en Suramérica. Fue muy importante el respaldo que recibimos. Hemos tenido un apoyo fundamental de las autoridades, sobre todo del Ministerio de Turismo de la Nación", agregó.

"Hay muchos proyectos en suelo suramericano. Claro que siempre



Entre los tantos proyectos que maneja la organización del Dakar en suelo suramericano, Lavigne confió que figura un raid que una "Río-Buenos Aires o un Río-Lima, pasando por Paraguay, Argentina Brasil, Chile, y Perú", aunque aclaró que por ahora Brasil no será de la partida.

está la idea de volver a África, pero eso por ahora no es posible", apreció Lavigne, que ratificó que la Argentina también será escenario de la competencia en 2013. El directivo de la ASO admitió que ya hubo contactos y reconocimientos de caminos en Paraguay, Bolivia, Brasil y Uruguay y que uno de esos proyectos es tener un Dakar que haga escala en cada uno de estos países aunque advirtió que eso es "muy complicado a nivel logístico".

"Una vez tuvimos algo así en 1992 en París-Ciudad del Cabo. Fueron 21 días de competencia. Fue increíble pero muy desgastante", explicó el director del Dakar.

Sobre este punto, el directivo subrayó: "Hay que tener en cuenta el costo económico para los pilotos, es muy caro. Tampoco hay que olvidar que muchos tienen sus trabajos y

los dejan dos semanas para correr el Dakar".

Entre los tantos proyectos que maneja la organización del Dakar en suelo suramericano, Lavigne confió que figura un raid que una "Río-Buenos Aires o un Río-Lima, pasando por Paraguay, Argentina Brasil, Chile, y Perú", aunque aclaró que por ahora Brasil no será de la partida. "En Brasil por ahora no correremos, ya que ellos tendrán el Mundial y los Juegos Olímpicos y todo no se puede. Es demasiado", afirmó.

México también figura entre los planes, aunque hoy por hoy, más como un sueño que como algo real y, según lo define el propio Lavigne, como "un proyecto loco". "Se puede salir de México y llegar a la Argentina. Pero eso sería para

hacerlo como algo histórico, como una única vez", dijo.

En su paso por la Argentina, Chile y Perú, el Dakar tendrá todos los aditamentos que lo convierten en la competencia más exigente y difícil del mundo: variedad de terrenos, altitud, distintos tipos de dunas, dificultades tempranas, y "maravillosos paisajes".

"La edición 2012 será un coctel porque habrá de todo y Argentina tendrá etapas muy exigentes. Etapas largas y cortas que serán sumamente complicadas, como la de Iquique-Arica, en Chile o Arequipa-Nazca, en Perú", detalló.

De interés nacional

El secretario General de la Presidencia, Oscar Parrilli, a través de la Resolución 1472/2011, declaró de Interés Nacional la competencia Rally Dakar a realizarle entre el 1 y el 15 de enero de 2012, según se informó. El mismo, recorrerá la Argentina, Chile y Perú, con la participación de 663 competidores en 407 vehículos entre automóviles, camiones y motocicletas, más 300 rodados de apoyo, lo que la convierte en la carrera idónea para los amantes de la aventura.

En los considerandos de la medida se recuerda que por cuarta vez consecutiva se traslada el Rally Dakar al continente americano. Precisa que partirá desde la ciudad de Mar del Plata, y constará de cinco etapas en territorio argentino, proponiendo una epopeya panamericana de 14 días de carrera, recorriendo 9.000 kilómetros en total desde Mar del Plata hasta Lima, Perú, desde las costas del Atlántico hasta las del Pacífico.

Agrega que más de 2.300 periodistas seguirán la competencia y más de 180 cadenas televisivas llevarán las imágenes exclusivas día a día a todo el mundo, para que el país todo y las provincias involucradas muestren sus bellezas naturales.

Por último, se subraya en la resolución que por su trascendencia nacional e internacional, la competencia automovilística "es meritoria de la declaración impulsada". Agrega que el Ministerio de Turismo ha decidido declarar de interés turístico el mencionado evento.

TALLER MECANICO DIESEL

MEDINA

SERVICIO ESPECIALIZADO

MWM INTERNATIONAL AGENTE OFICIAL

TOYOTA UIGIA

Constituyentes 2452 / Tel: (02954) 43-9050

Santa Rosa (L.P.) / e-mail: tallermedina@cpenet.com.ar

Universal

SERVICIO ESPECIALIZADO

de mecánica especializada en la Pampa

SERVICIO TECNICO PEUGEOT

Venta de Repuestos Original

Hugo Fernández: (02954) 15-54-8584

Carlos Fernández: (02954) 15-54-1447

MÁS DE 80 AÑOS

Tel.: (02954) 43-2333 - Av. Arg. Valle 328

Santa Rosa - E-mail: universal@speedy.com.ar

Repuestos SANTA ROSA

RENAULT CITROËN

Garay Vivas 1240 - (6300) Santa Rosa (L.P.) - Tel: (02954) 42-6933 - e-mail: repsantarosa@gmail.com

El Vasco

FRENOS y EMBRAGUES

• Frenos a aire nacionales e importados

• Todas las líneas

• Vehículos livianos y pesados

REPUUESTOS y TALLER:

Av. Circunvalación Sur 1650

Tel: (02954) 560-222 / 439-092 • Santa Rosa

Rodagom

- RODAMIENTOS - CRUCETAS - RETENES - CORREAS - CAÑOS CURVOS

- MANGUERAS para agua y aire - CRAPODINAS DE EMBRAGUE

- EMBRAGUES LUK - RADIADORES - ELECTROVENTILADORES

- LUBRICANTES - PRODUCTOS PATRIOT POWER

Roque S. Peña 1.375 / Tel: (02954) 41-5208 / E-mail: rodagom@cpenet.com.ar

Servicio Mecánico e Inyección

OSÉS

de Cristian A. Osés

Raul B. Díaz 766 • Tel: (02954) 41-8766

Cel: 1551-1828 • (6300) Santa Rosa - L.P.

San Uriel SRL

REPUESTOS

TODO PARA TU VEHICULO

REPUUESTOS TODAS LAS MARCAS ESPECIALIDAD

HYUNDAI

MWM

Av. Luro 2104 esq. J. Ingenieros

Tel: (02954) 43-7655/43-3347 / E-mail: toyopampa@hotmail.com

RAFAELLE

SISTEMA DE COLORIMETRIA COMPUTARIZADA

PPG

Av. Santiago, Marzo Norte 1.945

Tel: (02954) 563576 / 15572816

Larrea 591 esq. Pampa

Tel: (02954) 417700 / 15595189

e-mail: rafaelle@cpenet.com.ar

- CABINA HORNO DE PINTURA

- BANCO DE ESTIRADO DE CARROCERIA

- MAQUINA DE SACAR BOLLAS ELECTRICAS Y QUIMICA

- SISTEMA ECOLOGICO DE BASE BICAPA AL AGUA

y AHORA:

ENVIREASE

100% PERFORMANCE

Protección al medioambiente y ahorro de recursos

Arg
tina
recu
con
cam
nu
sin
cam
me
con
e
can

"BHASSA" REALIZÓ EL LANZAMIENTO EN LA PAMPA Y PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Nueva Toyota "Hilux" y "SW4" - Presentación y conducción

La versión SW4, también presenta las mismas modificaciones que su hermana Hilux. Lo más llamativo, son los cambios que se produjeron en el sector frontal, que ahora cuenta con nuevos paragolpes, parrilla, ópticas, espejos retrovisores laterales y llantas de aleación. Todas las versiones contarán de serie con frenos ABS.

Expedition 4x4 Toyota

Posteriormente a la presentación, el fin de semana se realizó en el Club de Caza Mapú Vey Puudú, una doble jornada de conducción de vehículos 4x4, con la participación de usuarios de camionetas con tracción integral e interesados en la conducción de esos vehículos.

Las clases que comprendieron una parte teórica y una parte práctica, estuvieron a cargo del instructor Guillermo Nin. El evento contó con la presencia del vicepresidente de BHASSA, Juan Bresso; del gerente general del concesionario, Hugo Riesco y del representante de Toyota Argentina, Matías Peri.

La parte teórica puso énfasis en la mayor seguridad que representa conducir un vehículo con tracción en las cuatro ruedas. En la parte práctica, los participantes acompañados por experimentados instructores pudieron comprobar el manejo desarrollando maniobras de ascensos y descensos en los médanos de arena del club, utilizando la doble tracción, la caja de cambios en alta y baja y todos los recursos de las camionetas.

Con Guillermo Nin

Aprovechamos para dialogar con Guillermo Nin, instructor de Toyota desde hace 15 años, que comanda un experimentado equipo de especialistas, que dan cursos de conducción a todas las empresas mineras, viales, petroleras, agropecuarias y forestales en todo el país. "Donde hay flota de vehículos Toyota estamos nosotros dando cursos de capacitación -dijo Nin-, dándole prioridad al trabajo más seguro. Durante los veranos hacemos capacitaciones en la zona de Pinamar, para los vendedores. Estamos muy consustanciados con la marca y con todo lo que tiene que ver con la actividad de 4x4.



La presidente de BHASSA, Aurora Bresso, flanqueada por el gerente de ventas del concesionario, Jovan Mirovic y el representante de Toyota Argentina, Matías Peri



Guillermo Nin, instructor de Toyota.

Expedition 4x4

"Esta es una actividad que con Toyota hacemos desde 2004 y desde su comienzo la idea fue contarle a los clientes y potenciales clientes, cómo tener una conducción segura arriba de una camioneta -comenzó explicando Guillermo Nin-.

En general se cree que las camionetas pueden hacer determinado tipo de cosas y se desconocen otras -y como además en cuestiones de manejo todo ha sido muy de autodidactas-, queremos despejar un montón de mitos, por eso primero hacemos una parte teórica, que es un ida y vuelta con la gente. Para eso tenemos preguntas que son disparadores y que sabemos que generan opiniones contradictorias, lo que queremos lograr, es inculcar datos que den como resultado una conducción segura.

Con estos cursos hemos recorrido todo el país, la parte teórica abarca unos 50 minutos y se complementa con una parte práctica de aproxima-

damente 3 horas. En el caso de aquí, en La Pampa, trabajamos con 5 vehículos (línea nueva), hay de caja automática y de caja manual, con un instructor por cada vehículo que va contando todas las particularidades que tienen que ver con la conducción y algunas particularidades del producto nuevo que se ha presentado, siempre en un marco de seguridad y tratando de focalizar que la doble tracción es un elemento de seguridad -que el cliente lo tiene en la camioneta y que ya lo pagó- y lo único que tiene que saber, es usarlo".

Respuesta de la gente

"Siempre obtenemos muy buena respuesta de la gente que participa, porque en definitiva tratamos temas que son común a todos, como el de la

seguridad en el andar, en trasladarnos con la familia y en especial acá en La Pampa nos hemos encontrado con productores agropecuarios que hacen muchos kilómetros en guadales, en barro, en arena, en pavimento, es decir que usan la camioneta como una verdadera herramienta de trabajo y no sólo como distracción."

El lugar elegido

"El escenario (del Club de Caza) la verdad que nos sorprendió, yo no esperaba venir a La Pampa y tener trepadas de arena de 10 metros de altura, parece la playa de Pinamar, uno, desde la ciudad, se hace a la idea de que en La Pampa es todo llano y la verdad es que la geografía es excelente. El entorno que eligió la gente de BHASSA es muy bueno y agradable. Nos vamos muy conformes con la amplia respuesta de la gente y el buen acompañamiento del concesionario local. Este es un evento que nosotros lo único que hacemos es darle soporte al concesionario y el evento es de ellos, no es nuestro".



BUEN DIA DOMINGO
 Confiar: Alberto Graff
 Ganador Premio Tarell
 y Rosa de Cristal
Nuevo horario:
 De 7:30 a 9:00 hs.
CONTACTO 1043

Antes de viajar controla el radiador de su vehículo.
 Reparación de radiadores de todas las máquinas agrícolas
RADIADORES SANTA ROSA
 Av. Circunvalación esM 1266
 Tel: (02954) 427-105 / S. Rosa

Santa Mary's School of English
ABIERTA LA INSCRIPCIÓN
Cursos regulares 2011
 Directora: Estela N. Braun
INGLÉS PARA NIÑOS, ADOLESCENTES Y ADULTOS
EXAMENES INTERNACIONALES:
 Cambridge Examinations, IBT/TOEFL, YCE.
INGLÉS PARA PROPÓSITOS ACADÉMICOS:
 Lectura, escritura y comprensión auditiva. Conversación para viajeros.
AULA INTERACTIVA:
 Cursos semi-presenciales y online.
Cursos on-line para adultos:
 Abril/Mar 2011 / Flujo Intensivo.
 Garibaldi 155
 Tel: 418610 - Cel: 15445545
 www.santamaryschool.com.ar

Repa Bus
NUEVOS HORARIOS
LUNES A VIERNES
 06:30 hs. Calle de Terminal
 13:00 hs. Calle de Terminal
 18:15 hs. Calle de Terminal
 20:00 hs. Calle de Terminal
SÁBADOS
 08:00 hs. Calle de Terminal
 13:00 hs. Calle de Terminal
 17:00 hs. Calle de Terminal
 20:00 hs. Calle de Terminal
DOMINGOS
 19:00 hs. Calle de Terminal
 22:00 hs. Calle de Terminal
LUNES A VIERNES
 06:00 hs. Calle de Terminal
 13:00 hs. Calle de Terminal
 16:15 hs. Calle de Terminal
 20:00 hs. Calle de Terminal
SÁBADOS
 08:00 hs. Calle de Terminal
 13:00 hs. Calle de Terminal
 17:00 hs. Calle de Terminal
 20:00 hs. Calle de Terminal
DOMINGOS
 19:00 hs. Calle de Terminal
 22:00 hs. Calle de Terminal
VIAJES CONTRATADOS A TODO EL PAÍS
 • Pasajeros y Encomiendas
 OFICINA N°12 - Terminal S. Rosa
 Tel: (02954) 385700 - Cel: 15655322
 Encomiendas: 41-1500
 LOCAL N°1 - Terminal G. Pico
 Tel: (02302) 42-1909

Guillermo H. Morala
 Distribuidor Oficial de Neumáticos
GOOD YEAR
 • Gomería • Alineación
 • Tren delantero
 EN SANTA ROSA: Av. Spinetta 1075
 Telefax: (02954) 434-443
 EN GRAL. PICO: Ruta Prov. N°1
 esq. Av. Gral. San Martín
 Tel: (02302) 436-444

Repuestos y Servicios
El Porteno
 Telefax: (02954) 42-42-06
 Garibaldi 25 - Santa Rosa
 repuestosep@pandy.com.ar
 www.repuestosop.com.ar

NUEVA HILUX
 Instinto de superación

NUEVA SW4
 Donde todos quieren estar

BHASSA
 CONCESIONARIO OFICIAL
TOYOTA

EN SANTA ROSA: Av. Spinetta 1.409 esq. Asunción del Paraguay Tel: (02954) 435-770 / 426-513 / 424-090
 EN GENERAL PICO: Calle 13 N° 552 / Tel: (02302) 425-536
 EN TRENQUE LAUQUEN: Av. G. Salinas 1.342 / Tel: (02392) 432-050 • Bs. As.

GAZANTRA
 UNIDAD DE SERVICIO
 FINANCIERO
TOYOTA
 FINANCIAL SERVICES

BORGES - POR SERGIO DE MATTEO

A 40 años de su primera conferencia en La Pampa



El 22 y 23 de octubre de 1971 el escritor Jorge Luis Borges visitó la provincia de La Pampa invitado por la Asociación Pampeana de Cultura Inglesa (APCI). En aquella oportunidad brindó dos conferencias en el salón de Actos de la Municipalidad de Santa Rosa, una dedicada al poeta Samuel T. Coleridge (en inglés), y la otra sobre "La poesía gauchesca" (en castellano).

Al conmemorarse el 40° Aniversario de la Asociación se realizó la mesa redonda "A la sombra de Borges: Algunas hipótesis sobre su legado", que tuvo como disertante al Dr. José Javier Maristany, y se sumaron las participaciones del Profesor José Villarreal y de las Profesoras Dora Battiston, María Elizalde y Carolina Domínguez, de la UNLPam.

Al cumplirse 40 años de aquella importante visita, la APCI organizó una nueva actividad que tuvo como eje la figura y la obra de Jorge Luis Borges. Estas "Conversaciones" contaron con la presencia del escritor e investigador Fernando Sorrentino, secundado por los profesores y escritores José Villarreal, Dora Battiston, Diana Blanco, Olga Reinoso, Carlos Garrido y Sergio De Matteo.

Auspiciaron el encuentro: Asociación Pampeana de Cultura Inglesa, Diario La Arena, Secretaría de Cultura y Extensión Universitaria (UNLPam), Secretaría de Cultura, Educación y Comunicación de la Municipalidad de Santa Rosa y Subsecretaría de Cultura del Gobierno de La Pampa.

Otras visitas

Podríamos recordar que Borges, según el relevamiento de archivos periodísticos, estuvo con anterioridad a esa fecha en La Pampa, y fue a principios de la década del '20 del siglo pasado, y como lo comprobó el escritor Carlos Rodrigo, había viajado a la Estancia Uncoyén, llegando por tren a Chanilao (Ojeda), también se acercó a Ingeniero Luiggi y Vértiz. La grabación realizada por la Dra. Elena Gil Gatica de la conferencia de prensa en el Hotel Calfucurá, que conserva la APCI y ahora ha sociabilizado, nos permite verificar parte de esta data. Además la expresión borgeana ha incidido en la producción literaria de autores pampeanos, por lo menos medio centenar de textos de diferentes géneros (poesía, cuento, novela, ensayo) lo confirman.

Nota completa en: www.region.com.ar

NUEVO LIBRO DE ALICIA PASTOR

"Haciendo Escuela"

"Haciendo Escuela", así se titula el segundo libro escrito por la docente Alicia Pastor.

Este nuevo anhelo editorial se suma al éxito de su primer libro "Lámpara a Kerosene" su primera incursión literaria en el año 2010 que tanta repercusión y alcance tuviera desde su presentación en variados ámbitos, dentro y fuera de la provincia de La Pampa.

"Haciendo Escuela" la escritora lo ha denominado de autoayuda. "Intenta", revela Alicia Pastor, "dar respuesta a variados interrogantes que todo docente puede llegar a plantearse en su carrera, además contiene temas que ampliarán el verdadero significado de la palabra Educador".

"Haciendo Escuela cuenta mi trayectoria docente en el ámbito escolar y exhibe las ideas de un grupo de prestigiosos autores que aportan sus conocimientos a las prácticas educativas, este libro pretende revalorizar el rol docente, pero sobre todas las cosas, teniendo en cuenta las trayectorias escolares de los alumnos y alumnas".

Pampeanos se distinguen en Tiro con Arco

El domingo 6 de noviembre pasado se realizó la final nacional de tiro con arco organizada por la Asociación Argentina de tiro con arco en San Isidro, Buenos Aires.

El prólogo l escrito por su hermana María Angélica Pastor que también ejerce la docencia en la provincia de Buenos Aires, preanuncia de alguna manera el interés que despertará seguramente entre los docentes "... queda en mí la sensación que produce el orgullo, al conocer parte de la historia de quién ha vivido "haciendo escuela" con el compromiso que implica ser Maestra por elección, cumpliendo día a día con la maravillosa tarea de enseñar".

Alicia Pastor presentará su libro "Haciendo Escuela" el 1° de diciembre de 2011 a las 19 horas, en el recientemente inaugurado Salón de Usos Múltiples de UTELPa, sito en calle l entre 32 y 34 de General Pico.

"Haciendo Escuela"

(Manual de autoayuda)

Alicia Mabel Pastor



PABLO LOZANO
Arquitecto
Proyecto y dirección de obras / Especialidad arquitectónica legal
San Jorge 370 - Tel. 413531 - lozpa2001@yahoo.com.ar

EL PROGRESO SEGUROS
"Recuerde que el seguro de automotor es obligatorio"
• Automóviles • Vivienda (Combinado Familiar) • Incendio, granizo, etc. • Transporte
Avellaneda 54 / Teléfax: 43-3341
elprogresosantarosa@cpnet.com.ar

SEMILLERIA Los Amigos
• Venta de ornamento barrocado para perros y gatos • Pajitas • Jaulas • Accesorios para mascotas
Sendo Añao
Av. Fabian 1062
semilleriaamigos@cpnet.com.ar

Opción no una realidad sí.
FM Radio Tango 98.3 MHz
EL TANGO EN EL AIRE
Marquez 1537
Tel: (02954) 43-5177

TAMBIEN
NEX
Herrajes - Carpintería
Todos los herrajes para su hogar, comercio, industria, oficina, etc.
• Cerraduras anti-robos • Reparaciones
Cel: (02954) 15-67-9973
Andrada 38 - S. Rosa
Tel: 45-4544

Alquileres de living - Fiestas temáticas
Eventos corporativos - Eventos sociales
Eventos infantiles - Animación
Musicalización e iluminación - Cotilón
SM eventos
Tel: (02954) 424435
Cel: (02954) 15542950
www.namatue@hotmail.com

CONVERTITE EN **PILOTO FIBERTEL**
"TRABAJES DE LO QUE TRABAJES VOS TAMBIEN PODES SER PILOTO"
JUGA ONLINE Y PARTICIPA POR INCREIBLES PREMIOS.
Entrá a fibertel.com.ar, registráte, hacé el mejor tiempo y ganá. Hay un cuadrático por etapa y si sos cliente Fibertel ganá también una MacBook. Además, el más rápido del año gana un simulador de carreras completamente equipado.
1 SIMULADOR
DYNAMIC 7 CUATRICILOS 1 POR ETAPA
MACBOOK
PARTICIPA EN WWW.FIBERTEL.COM.AR
Descubre Fibertel desde hoy y ganá increíbles premios.
Fibertel

JUBILACIONES
María Inés DITTLER
ESTUDIO CONTABLE IMPOSITIVO
Asesoramiento y trámites jubilatorios.
Andrada 38 - Tel: (02954) 454-544 - S. Rosa

Financiación hasta 70% en 240 meses
THERMA HOUSE
Sistema Constructivo Industrializado
Certificado de Aptitud Técnica (C.A.T.) N° 2248
J. M. Rosas s/n Parque Industrial Santa Rosa
Tel: (02954) 428489 / 439254
E-MAIL: thermahouse@gmail.com
Consulte por su proyecto:
www.thermahouse.com.ar

FERRETERIA QUINTANA
Presenta sus productos
QUINTACLOR
"Se aproxima el verano y ya tenemos la más completa línea en CLORO y ACCESORIOS para su piscina"
Ahorre un 50% en el mantenimiento del agua de su piscina
Envíos a domicilio / Tarj. Débito y Crédito.
UNICA DIRECCION Av. Luro 1356 / Teléfax: (02954) 428421 / S. Rosa
info@ferreteriaquintana.com.ar / www.ferreteriaquintana.com.ar
QUINTACLOR @quintaclor

EN EL CONCESIONARIO "GENOVA"

Presentaron el nuevo Fiat 500



Directivos presentes: Javier Gauna, gerente de Génova; Sergio Savoretti, zonal comercial Región Interior de Fiat Group y Ricardo Traverso, encargado administrativo de Génova para Santa Rosa y General Pico.

VIENE DE TAPA

El nuevo Fiat 500 está equipado con dos tipos de motorizaciones entre las que se destaca el nuevo motor 1.4 con tecnología MultiAir, y desde su versión de entrada ofrece un completo equipamiento de serie, asegurando altos niveles de seguridad y confort a bordo.

Entre sus principales contenidos resaltan los airbags para conductor y acompañante, los frenos ABS con EBD, el control de tracción y estabilidad, el hill holder, el sistema de audio Hi-Fi Bose, la caja de cambios automática, el sistema Blue&Me (bluetooth + USB) y el techo solar eléctrico Sky Wind. Además en sus tres versiones, Cult, Sport y Lounge, ofrece de serie una garantía de 3 años o 100.000 km, otro elemento que hace del Nuevo 500 un vehículo sumamente seguro y confiable.

Esta nueva gama

que llega al mercado incorpora excelentes sorpresas: recibe el nuevo y revolucionario motor 1.4 16V con tecnología MultiAir-creada y patentada por Fiat Powertrain- que privilegia potencia, torque, economía y bajas emisiones, y ofrece la alternativa de cambio manual o automático secuencial de 6 marchas. También se agrega el motor 1.4 Fire EVO motor 1.4 que equipa la versión de entrada, en el caso de la oferta para el mercado argentino.



EQUIPAMIENTO DE LA MOCHILA

El orden de los factores



Distribución del peso en la mochila

Para no sufrir dolores de espalda ni padecer el peso de tu mochila durante largas caminatas, te brindamos prácticos consejos para que armes correctamente tu mochila de viaje.

Si la carga en el interior de tu mochila está bien distribuida y equilibrada, te permitirá transitar por distintos terrenos y optimizar el centro de gravedad. Para que esto suceda, es importante considerar que el armado de la mochila depende del tipo de salida, lugar, cantidad de días, época del año y características del terreno entre otros factores. Es aconsejable tener a mano y a simple vista todo el equipo que querés cargar para poder distribuir los elementos según su peso-volumen. Si la carga está equilibrada, evitarás dolores y lesiones de espalda.

Paso a paso:

Coloca en el fondo de la mochila lo que no vayas a utilizar durante la jornada. Por ejemplo: la bolsa de dormir.

A lo largo y pegado a la espalda, colocá el material pesado. Como por ejemplo: la carpa, el equipo de cocina, el calentador, calzado, comestibles... Alrededor, puedes colocar ropa y elementos ligeros.

En la parte de arriba de la mochila dejá a mano una campera rompevientos y/o impermeable, ropa, set de higiene, etc. (elementos livianos)

En los bolsillos de la cubierta superior guardá el material liviano que utilizarás durante el día: brújula, mapa, lentes de sol, protector solar, crema labial, etc.

Colaboración: Montagne

Identificación de Flora Nativa

La Organización ASIO, invita a los interesados a la próxima "Salida Gratuita de Identificación de Flora Nativa". La misma se realizará en la Estancia La Malvina, de Santa Rosa, este domingo 20 a las 17 horas. Inscripciones en: info@asio.com.ar

MONTAGNE
 Todo para pasar tu tiempo libre, camping, accesorios, variedad de mochilas, colección completa de indumentaria outdoors.
 UNICO LOCAL EXCLUSIVO 9 de Julio 215
 Tel: (02954) 386565
 montagnelapampa@live.com



La Cocina de REGION®

"Paté a la Criolla"

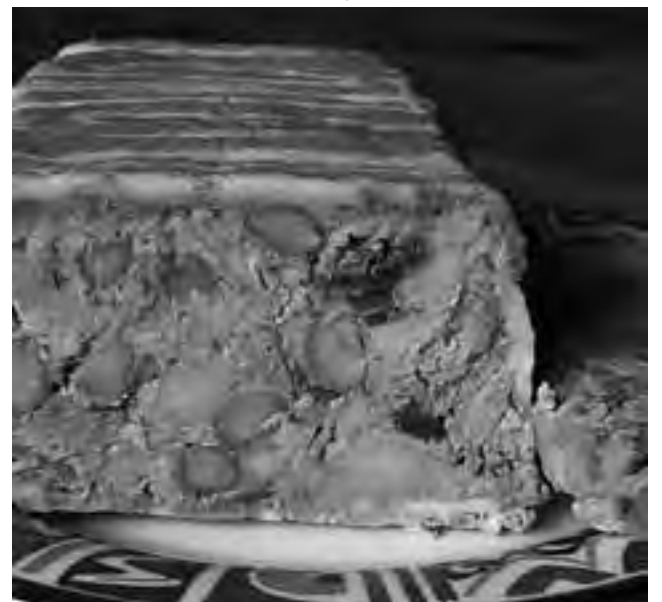
Rinde unas 10 porciones sal y pimienta

Preparación

Forrar un molde alargado con las tajadas de panceta, dejando que cuelguen un poco por fuera del mismo. Colocar en un tazón todos los ingredientes excepto zanahoria y mezclarlos. Distribuir un tercio de la pasta, encima tiras de zanahoria y repetir, terminando con la carne. Rebatir la panceta sobre los ingredientes, tapar con aluminio y cocinar en horno moderado a baño María 1 y 1/4 hora. Enfriar en el mismo molde y servir en rebanadas.

Ingredientes:

250 g de panceta ahumada en tajadas finas
 1/3 taza de cebolla picada
 3 zanahorias grandes
 1 lata de arvejas
 1/3 taza de migas de pan seco
 1/4 taza de perejil picado
 750 g de carne picada vacuna
 200 g de carne de salchicha
 1/2 taza de crema
 1 cda de mostaza
 1 cdita de nuez moscada
 3 huevos



la barra
 CASA DE COMIDAS
 empanadas - pizzas - pastas - milanesas - carnes
 C. GIL 583 - Tel: (02954) 42-5565

Para estas Fiestas, te ayudamos a elegir los mejores y novedosos...
Regalos Empresariales.
 Vinos, Espiritos y Whiskys.
 Decanters, Copas de vidrio y cristal.
 Elementos de diseño, Delicatessen, Pastries y confituras.
Vinoteca
 Pellegrini 31 - Tel: 4114477
 Vinos, regalos y algo más...

VOS
 ANTES QUE NADIE

NUEVO
500



VENI
 YA
 a conocerlo
 en nuestras
 agencias.



GENOVA S.A.
 CONCESIONARIO OFICIAL FIAT EN LA PAMPA



España 52, Santa Rosa - Tel: (02954) 450054
 En General Pico - Av. 9 Oeste 863, Tel: (02302) 434879

Teatro, Espectáculos, Museos

MUSICA Y ESPECTACULOS
 • Peña La Bardina: R. B. Díaz 1072



-Vie. 18 a las 21 hs: "Dúo Heredero", integrado por Paola y Maximiliano Medina.

• **Prometeo:** Pellegrini 122
 -Vie. 18 a las 23 hs: Segunda improvisación musical de jazz a cargo de la escuela de música del Centro Municipal de Cultura.

• **Teatro Español:** Lagos 44
 -Vie. 18 a las 21:30 hs: "Dr. Queen". Tributo a la banda inglesa Queen. \$ 100, \$ 80, \$ 60

-Sáb. 19 a las 20 hs. y dom. 20 a las 19:30 hs: "VII Encuentro de coros Infante Juveniles Lucrecia Sanchez de Gato Cáceres". Dirige Claudia Macedo. Coros de S. Rosa, del interior pampeano y de Rawson. Gratis

-Mié. 23 a las 21:30 hs: Brenda Santorelli presenta "Un paseo por el mundo". Recorrido por diferentes estilos musicales a través de la gimnasia artística. \$ 35

-Jue. 24 a las 21 hs: Adelma presenta: Dúo de cello y piano de la Fundación Cultural Patagonia. \$ 40. Estudiantes, jubilados, socios de Adelma y docentes de ADU: \$ 20

• **Casino Club Santa Rosa:** Ruta 5 Km. Tel: 45-4794. Entrada \$ 3, antes de las 19 después:

-Vie. 18 a las 23:30 hs: "Quique Del Bianco y la Doble Dos". \$ 5



-Sáb. 19 a las 23:30 hs: grupo "Sambatuke". \$ 10

• **María Teresa Pub:** Rivadavia y Lagos. Tel: 1550-1600

-Sáb. 19 a las 23:30 hs: Show musical en vivo con "Marcos Ballesteros". Románticos, pop, latinos.

• **Angeles:** Quintana 44

-Sáb. 19 a las 21 hs: Banda La Jauria,

con Ciro Pertusi, ex líder de Attaque 77 con un cuarteto que incluye a Ray Fajardo de El Otro Yo, el ex Cabezones Pichu Serniotti y Mauro Ambessi.

• **Quincho Parque Luro:** Ruta 35 -Dom. 20 Almuerzo y Show en vivo con lo mejor del folklore: "El Pampa Chavez". Picada regional y asado al asador. \$ 75 s/beb. Reservas: 415649.

MUSEOS, CHARLAS, EXPO'S

• **Colegio Sec. Nervi:** Valerga 285
 -Vie. 18 a las 8:30 hs: Café Literario del Club de Lectores. Gratis

• **Escuela 78:** Allan Kardec 2.410
 -Vie. 18 a las 11 y a las 16:30 hs: "Aldo Umazano y sus marionetas". Gratis

• **Cámara de Diputados**
 -Exposición sobre la Cultura Mapuche a partir del trabajo que llevaron a cabo un grupo de artistas independientes. Gratis

• **Concejo Deliberante**
 -"Cámara", muestra de Leticia Rivero en la Galería de Arte "Alfredo Olivo". Hasta 25/11

• **Museo Provincial de Artes:** Villegas y 9 de Julio. Tel: 427332. S. Rosa. Vis. guiadas. Lunes a viernes: 8 a 20 hs- sabados, domingos y feriados: 18 a 21:30 hs. Gratis

-Continúa "Piedra Libre al Arte", muestra de trabajos realizados por niñas y niños de Nivel Inicial. Clausura: lunes 21.

• **CMC:** Quintana 172 Tel: 455324
 Exposiciones gratis: Lun. a jue. 7:30 a 22:30, vie. 7:30 a 23 hs. Sáb. 9 a 13 y 17 a 23 hs. Dom. 18 a 22 hs.

-Vie. 18 a las 20 hs: Inaugura muestra de los alumnos de la Escuela Municipal de Arte Cerámico. Gratis

• **La Cinacina:** Río Negro 931
 -Museo Atelier. Todos los días de 10 a 12 y de 17 a 19 hs. Gratis. Visitas guiadas llamando al 1561-2699.

• **Policial «Comisario Antonio»:** Belgrano 140. Tel: 43-3551. Lun. a vie. 9 a 13 hs. Gratis.

• **Cívico Militar - Toay:** R.S. Peña y 9 de Julio. Tel: 38-1996. Lun. a vie. 10 a 12 y 14:30 a 16:30 hs. Visitas guiadas. Gratis.

• **Museo Histórico "Tte. Gral. L.M. Campos" - Toay:** Unidad militar Toay, Tel: 49-8019. Visitas previo aviso. Gratis

• **Museo «Olga Orozco» - Toay:** Av. Reg. 13 de Caballería 1102. Tel: 38-1998. Lun. a vie. 9 a 12 y de 14

a 17 hs. Fin de semana 17 a 20 hs. Visitas guiadas. Gratis.

• **Hecho en S. Rosa:** Expone Gisela Alejandra Pedehontaa - "Adonis Accesorios". Bijouterie utilizando cadenas, hilos, lona, alambre y confecciones de pequeños tejidos en crochet, cueros, telas, plumas y piedras. Hasta el domingo 20 en «La Anónima», Ameghino 1.250.

OTRAS OPCIONES

• **Estancia «La Malvina»** -Parque Don Tomás. -Lun. a vie. 8 a 20 hs; sáb, dom. y feriados 10 a 12 y 16 a 20 hs. Visitas guiadas llamar al: Tel. 43-6555. Gratis

• **Minizoo del Club de Caza:** Av. Perón y Paloma Torcaza, Toay. Mié. a lun. de 9 a 20 hs: 17 especies re-

gionales, jabalí, ñandú, ciervo, liebre mara, guanaco. Camping, juegos, buffet y pizzería. \$ 8

• **Reserva Parque Luro:** A 35 km. Tel: 49-9000. Todos los días incluso feriados de 9 a 19 hs. Museo El Castillo, camping, proveeduría, senderos autoguiados, 1.600 has. Ingreso \$ 1 nac. \$ 4 extranj. Visitas guiadas \$ 2 nac. \$ 8 extranjeros.

-Sáb. 19 a las 9:30 hs: Caminata de "Observación de Flores del Bosque Pampeano". El lugar de partida es el Centro de Interpretación de la Reserva y se solicita puntualidad.

• **Jardín Botánico:** Chimango a media cuadra de Av. Perón. Especies autóctonas e implantadas. Sáb, dom. y feriados de 14:30 a 19 hs. Escuelas/grupos solicitar turnos al te: 452600

FIESTAS EN EL INTERIOR PROVINCIAL

INTENDENTE ALVEAR: Sáb. 19 a las 20:30 hs. 4ta. Fiesta de la Tradición y el Campo. Peña folclórica con la actuación de Los de Maza. Lugar: Ecoparque "La casa de los abuelos" (Ruta Provincial N° 1).

ALTA ITALIA: Sáb. 19 a las 21 hs. Festejos por el Día de la Tradición. Peña folclórica con la actuación del grupo de folclore de la Comisión Municipal de Cultura. Participación del grupo de niños y jóvenes Waira Muyo de Embajador Martini. Ballet Anay Piuken de General Pico. Actuación especial de Los Infiltrados y Los Hermanos Calvo. Lugar: Salón de la Asociación Alta Italia Fútbol Club.

VICTORICA: Sáb. 19 a las 21 hs. Actuación de Grupos de Danzas de Victorica y el conjunto musical "Cuatro de Copas", en el marco del cierre de las Jornadas Provinciales de Enfermería. Lugar: Escuela "Félix Romero" **25 DE MAYO:** Dom. 20 a las 9 hs. Destrezas criollas y jineteada con el payador Carlos Gómez. Lugar: Campo de Doma "Franco Cerda"

Cines en Santa Rosa

• **Don Bosco - Tel: 56-0700.**
 -Vie. 11 a las 21 hs. (cast.) a las 23:15 hs. (subt.) -Sáb. 19 a las 19 hs. (cast) a las 21:15 y a las 23:30 hs. (subt.) -Dom. 20 a las 19 hs. (cast) a las 21:30 hs. (subt.) -Lun. 21 a las 21 y a las 23:15 hs. (subt.) -Mar. 22 a las 21 hs. (cast) a las 23:15 hs. (subt.) -Mié. 23: a las 21

y a las 23:15 hs. (subt.) "Amanecer" Versión HD2D \$ 30

Amadeus - Tel: 41-4490.
 -Vie. 18 a las 22 hs. -Sáb. 19 a las 20 y a las 22:15 hs. -Dom. 20 a las 22:15 hs. Lun. 21 a mié. 23 a las 22 hs: "La piel que habito" \$ 20
 -Dom. 20 a las 20 hs: "La quise tanto" \$ 20



Reflexología
 Jorge Antonio Gómez
 TURNO: Tel. 411383 de 17 a 20 hs.
 Atención: lu. a vie. 9 a 12 y 16 a 20 hs.
Digitopuntura
CERVANTES 253 - Santa Rosa

FARMACIAS DE TURNO EN SANTA ROSA	
Los turnos son desde las 8:30 del día indicado hasta las 8:30hs. del día siguiente	
VIERNES 18/11	DOMINGO 20/11
LOS ALAMOS - Lorusso 534 418884	AMERICA - Autonomista 1339 415060
MORALES - Gil y Alvear 453266	BAGLIANI - Mitre 134 417500
RIO - Av. Luro 2446 455729	CHANGOMAS - Stgo. Marzo 1550 423339
SAN MARTIN - Av. San Martín 499 453725	DEL MUSEO - Pellegrini 174 433785
URUGUAY - Cervantes 516 414303	DEL SUR - Emilio Zola 382 418905
MARTES 22/11	LEAL - Rivadavia 101 420320
AMEGHINO - Ameghino 587 414441	CALAMARI - Luro 56 424382
BENEITEZ - Carlos Gardel 285 429860	DON BOSCO - Coronel Gil 15 423101
CARIGNANI - Alvear 526 425265	FELICE - Pico y Juan B. Justo 411333
FARMACIA 5000 - México 1692 414144	FERRERO - Argentino Valle 572 417617
MODELO - San Martín 201 424845	LA CLINICA - San Martín 437 438734
MIERCOLES 23/11	VITALFARMA - Ameghino 713 410500
BUTALO - Unanue 366/372 430804	
ECONOMED - Rivadavia 316 410600	
FERRATTO - Raúl B. Díaz 1795 421340	
SAN ANDRES - Juan XXIII 395 457776	
SANTA LUCIA Av. Luro 565 416661	
SANTA ROSA - Roca y Avellaneda 422407	

FARMACIA Y PERFUMERIA
 • Perfumería • Accesorios • Cosméticos
Sol
 Av. San Martín y Urquiza
 ENVÍOS A DOMICILIO
 Tel: (02954) 418-006
 farmaciadelosol@cpenet.com.ar

Legislando para el bienestar y progreso pampeano.

Películas de la Semana



"Amanecer" (La saga de Crepusculo): En ésta cuarta entrega, se inicia la conclusión del más fascinante relato de amor, de amistad sin límites, de sacrificio y aceptación jamás contados... y donde la eternidad, es sólo el comienzo... La felicidad matrimonial de la nueva pareja formada entre Bella Swan y Edward Cullen se ve repentinamente frágil, cuando una serie de traiciones e inesperadas adversidades amenazan con destruir su mundo. Luego de la boda, Bella y Edward se trasladan a Río de Janeiro para su luna de miel, y finalmente concretan su amor. Bella se descubre rápidamente embarazada, y éste hecho pondrá en movimiento una cadena de eventos increíbles y peligrosos que enfrenta a los Cullen y sus aliados contra los Volturi -el temible consejo de vampiros-, preparando el escenario para una batalla final sin cuartel, que trae consigo una imprevisita y sorprendente consecuencia para Jacob Black... Con Kristen Stewart, Robert Pattinson, Taylor Lautner, Ashley Greene, Billy Burke, Nikki Reed, Dakota Fanning y otros. Thriller romántico/fantástico/terrorífico. AM13. 115 min.

"La piel que habito": Desde que su mujer sufriera quemaduras en todo el cuerpo en un accidente de auto, el Doctor Robert Ledgard, eminente cirujano plástico, se in-

teresa en la creación de un nuevo tipo de piel con el que hubiera podido salvarla. Doce años después consigue cultivarla en su propio laboratorio. Es una piel sensible a las caricias, pero a la vez una auténtica coraza contra todas las agresiones, tanto externas como internas, de las cuales es víctima frecuente nuestro mayor órgano. Para lograrlo ha utilizado las posibilidades que le proporciona la terapia celular. Además de años de estudio y experimentación, Robert necesitaba una cobaya humana, y un cómplice sin ningún escrúpulo. Marilla, la mujer que se ocupó de él desde el día que nació, es a la vez su cómplice más fiel, la que nunca le fallará... Con Antonio Banderas, Elena Anaya, Marisa Paredes, Jan Cornet, Blanca Suárez y otros. Thriller dramático. SAM16. 120 min.

"La quise tanto": Cuando el hijo de Pierre deja a Chloé -su esposa- para continuar su romance con otra mujer, Pierre llevará a su nuera y nietas a una cabaña para contenerlas. En esos días Pierre le contará un secreto que lo atormenta hace años: su propia historia de amor prohibido y el haber elegido un destino más seguro que lo enfrenta a sus contradicciones... Con Daniel Auteuil, Marie-Josée Croze, Christiane Millet y otros. Drama romántico. AM13. 115 min.



Calzado de Verano
 cómodo, fresco y liviano.
ORTOPEDIA NEO
 www.ortopedianeos.com
 Tel: (02954) 454-654
AV. URUGUAY 32

Sergio Soria ALARMAS
 La Seguridad que usted necesita!
 Tel: (02954) 414201
 Cel: (02954) 15-477850
 Edific. J. 110 / S. Rosa
 www.sergiosoria.com.ar

La Cultura es la Fuerza de los Pueblos
GOBIERNO DE LA PAMPA

REFLEX DIGITAL CANON EOS 50D VENDO \$ 5.800 Completa

15 Megapíxeles
 ISO 3200
 6 fotos p/seg.
 Live View
 Lente con estabilizador de imagen.
Con Telezoom EF 28-135mm IS USM
 +filtro 72mm UV Manami + Parasol

Visor c/ajuste dióptrico
 Zapata flash externo
 Pantalla LCD 3.0

- Caja original (Japón)
- Cargador original
- 2 baterías + Correa
- Tarjeta CF de 4 Gb
- Cables + Software
- Manual en español

02954-1559-4866

QUINCHO PARQUE LURO
 -Dom. 20 Almuerzo y Show en vivo con "El Pampa Chavez"
 Alojamiento en cabañas - Camping Proveeduría equipada
 Ruta 35 - Parque Luro. RESERVAS al Tel: **41-5649**